

Предметизация документов по эксплуатации, ремонту, техническому обслуживанию автомобилей различных марок

Судакова В. В.

Приведено описание методики предметизации документов по устройству, эксплуатации, ремонту, техническому обслуживанию автомобилей различных марок.

Документы представляют собой каталоги запасных частей и деталей, инструкции, памятки, иллюстрированные руководства и т.д., т.е. инструктивный материал по обслуживанию конкретных марок автомобилей. Подобные документы имеют формализованный характер, что позволяет достаточно точно выделять данные для оценки содержания и представления в качестве точек доступа к содержанию – предметных рубрик (ПР).

В Российской национальной библиотеке принята методика индексирования, при которой предметные рубрики отражают содержание документа с максимальной полнотой и точностью¹. В предметных рубриках отражаются конкретные предметы, объекты, имеющие собственные наименования. Такой принцип методики РНБ позволяет отразить в предметной рубрике марку автомобиля, а использование тематических подзаголовков - уточнить аспект рассмотрения предмета документа.

Форма заголовков ПР, отражающих марку автомобиля.

Согласно принятым решениям название транспортного средства приводится под принятым собственным наименованием или под торговой маркой на русском языке для российских и на иностранном языке для зарубежных транспортных средств. В ПР собственное наименование выступает в качестве ведущего слова, уточнение – вида транспортного средства приводится через запятую на русском языке, например, «Audi, легковые автомобили».

¹ Руководство по методике предметизации. Опыт Российской национальной библиотеки / Российская национальная библиотека.- М.: ФАИР – ПРЕСС: Центр «ЛИБНЕТ», 2005.- (Специальный издательский проект для библиотек). – 408 с. – ISBN 5-8183-0922-3. - ISBN 5-9900134-3-4., С. 29

Сложность в выборе формы заголовка ПР состоит в выявлении точного наименования марки транспортного средства. Например, модельный ряд автомобилей ВАЗ основывается на буквенно-цифровом обозначении, но каждый ряд имеет своё название. Было принято решение в качестве принятой формы ПР использовать общее название ряда транспортного средства, все другие формы включать в АЗ ПР в качестве вариантных форм. В карточном предметном каталоге РНБ (ПК) использовалась форма рубрик, отличная от используемой в электронном каталоге. Она приводится в АЗ ПР в качестве вариантной формы с номером авторитетной записи.

Примеры.

АЗ ПР приведены фрагментарно:

250 ##\$a"Жигули", легковые автомобили
 450 ##\$aВАЗ-2101 - ВАЗ-2107, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\6686481\$aАвтомобили ВАЗ "Жигули"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-2101 - ВАЗ-2107
 450 ##\$aАвтомобили "Жигули"

250 ##\$a"Спутник", легковые автомобили
 450 ##\$aВАЗ-2108 - ВАЗ-2109, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\6686485\$aАвтомобили ВАЗ "Спутник"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-2108 - ВАЗ-2109

250 ##\$a"Лада", легковые автомобили
 450 ##\$aВАЗ-2110 - ВАЗ-2115, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\661304295\$aАвтомобили ВАЗ "Лада"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-2110 - ВАЗ-2115

250 ##\$a"Лада Калина", легковые автомобили
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-11183
 450 ##\$aВАЗ-11183, автомобили

250 ##\$a"Лада Приора", легковые автомобили
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-2170, 2171, 2172
 450 ##\$aВАЗ-2170, автомобили

250 ##\$a"Лада Гранта", легковые автомобили
 450 ##\$aАвтомобили ВАЗ-2190
 450 ##\$aВАЗ-2190, автомобили

250 ##\$a"Тайга", легковые автомобили повышенной проходимости
 450 ##\$aBA3-21213 - BA3-21214, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\661279461\$aАвтомобили BA3 "Тайга"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили BA3-21213 - BA3-21214

250 ##\$a"Нива", легковые автомобили повышенной проходимости
 450 ##\$aBA3-2121; BA3-21211; BA3-21215 - BA3-21219, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\6686490\$aАвтомобили BA3 "Нива"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили BA3-2121; BA3-21211; BA3-21215 - BA3-21219

250 ##\$aChevrolet "Niva", легковые автомобили повышенной проходимости
 450 ##\$aBA3-2123, автомобили
 450 ##\$3RU\NLR\AUTH\661428541\$aАвтомобили BA3 "Шевроле
 Нива"\$2nlr_sh1\$5b
 450 ##\$aАвтомобили BA3-2123

250##\$aToyota "Estima", легковые автомобили повышенной проходимости
 450##\$3RU\NLR\AUTH\661374979\$aАвтомобили повышенной
 проходимости "Toyota Estima"\$5b

Методика индексирования документов.

Под простыми предметными рубриками, отражающими наименование марки транспортного средства, в ЭК собираются документы общего характера о транспортном средстве и документы, рассматривающие предмет многоаспектно, например, рассматриваются устройство, ремонт, эксплуатация и т.д.

Пример 1:

BA3 2106, 21061, 21065 с двигателями 1,5; 1,6 : устройство, обслуживание, диагностика, ремонт : [иллюстрированное руководство / ООО "Изд-во "За рулем", Ред. "Своими силами"]. - Москва: За рулем, 2014. - 214 с. . : цв. ил. ; 26 . - (Серия "Своими силами" / гл. ред.: Алексей Ревин).

На обл. подзаг.: все работы в цветных иллюстрациях. - 3000 экз. - ISBN 978-5-903813-29-2 .

-- 1. "Жигули", легковые автомобили -- Руководства, пособия и т.п.

606 1#\$3RU\NLR\auth\661202931\$a"Жигули", легковые автомобили
 \$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

Пример 2:

Daewoo Nexia выпуска с 2008 г. : устройство, эксплуатация, обслуживание, ремонт : [иллюстрированное руководство / ООО "Изд-во "За рулем", Ред. "Своими силами"]. - Москва: За рулем, 2013. - 272 с. . : цв. ил. ; 26 . - (Серия "Своими силами"). - 3000 экз. - ISBN 978-5-903813-52-0 .

-- 1. Daewoo «Nexia», легковые автомобили -- Руководства, пособия и т.п.

606 1# $\$3RU\NLR\auth\661390180\$\aDaewoo "Nexia", легковые автомобили$
 $\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh$

В силу того, что документы по устройству, эксплуатации, ремонту, техническому обслуживанию автомобилей различных марок имеют формализованный характер, можно предложить некую схему или инструкцию по выбору значимых смысловых компонентов и формированию аспектов рассмотрения предмета в качестве тематических подзаголовков ПР. Список типовых тематических подзаголовков для отражения документов по технике был разработан Суворовой В.П² и успешно применяется при составлении ПР для отражения содержания документов по обслуживанию различных марок автомобилей. Например, по рассматриваемой тематике предложены следующие типовые подзаголовки:

- Детали
- Запасные части
- Ремонт
- Техническая диагностика
- Техническое обслуживание
- Эксплуатация
- И др.

Методику индексирования можно представить следующим образом:

1. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Устройство, ремонт и эксплуатация....

Или

Устройство, поиск неисправностей, ремонт и техническое обслуживание....

Или

Устройство, эксплуатация, диагностика и ремонт...

² «Список типовых подзаголовков для отражения в предметном каталоге литературы по технике». Ред. В.П.Суворова. – Л.: ГПБ, 1983. – 77 с.

В таких случаях документу присваивается предметная рубрика без тематических подзаголовков, т.к. предмет рассматривается многоаспектно.

Пример 3:

Звонаревский, Б У .

Toyota Tacoma, 4Runner и T100 : устройство - обслуживание - ремонт - эксплуатация : руководство 168: все модели с бензиновыми рядными 4-цилиндровыми двигателями 2.4 и 2.7 л., а также двигателями 3.0 и 3.4 л.(V6), заднеприводные и с полным приводом, оборудованные 5-ступенчатой РКПП, либо 4-ступенчатой АТ, выпускаемые с 1993 по 1998 г. / Звонаревский Б. У. - Санкт-Петербург : РОКО; Сосновый Бор : Арус, 2002. - 453, [1] с.: ил.; 28 см. - (Серия "Арус").

- 1. Toyota "4Runner", легковые автомобили повышенной проходимости -- Руководства, пособия и т.п.
- 2. Toyota "Tacoma", легковые автомобили повышенной проходимости -- Руководства, пособия и т.п.
- 3. Toyota "T100", легковые автомобили повышенной проходимости -- Руководства, пособия и т.п.

606 1#\$3RU\NLR\auth\661319218\$aToyota "4Runner", легковые автомобили повышенной проходимости\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

606 1#\$3RU\NLR\auth\661487136\$aToyota "Tacoma", легковые автомобили повышенной проходимости\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

606 1#\$3RU\NLR\auth\661487137\$aToyota "T100", легковые автомобили повышенной проходимости\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

2. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Устройство (или Конструкция)

Согласно словарю синонимов русского языка³ термины «Конструкция» и «Устройство» являются синонимами. Под термином «Конструкция» понимается устройство, взаимное расположение частей, состав какого-либо строения, механизма и т.п..⁴ Под термином «Устройство» - рукотворный объект (прибор, механизм, конструкция, установка, аппарат, машина) со сложной внутренней структурой, созданный для выполнения определённых функций, обычно в области техники⁵. Применение какого-либо из терминов

³ <https://synonymonline.ru>

⁴ Большой Российский энциклопедический словарь, М., 2005

⁵ [tps://ru.wikipedia.org/wiki/](https://ru.wikipedia.org/wiki/)

в качестве подзаголовка будет избыточной информацией в отношении транспортных машин. При наличии в названии документа термина «устройство» (или «конструкция»), присваивается ПР без тематического подзаголовка⁶.

Пример 4:

Конструкция автомобилей: учебное пособие: ... [составители: Сумская Ольга Александровна, Стороженко Иван Дмитриевич]. - Армавир: РИО АГПУ, 2019. - 119 с. . : ил., табл. ; 21. - Библиогр.: с. 116-117 (20 назв.).

-- 1. Автомобили -- Учебные издания для высших учебных заведений

606 1#\$\$3RU\NLR\auth\66209\$aАвтомобили\$jУчебные издания для высших учебных заведений\$2nlr-sh

Пример 4

Игнатов, А П .

ВАЗ "Тайга" 21213-21214 : Устройство и эксплуатация : Цв. ил. альбом / Игнатов А.П., Новокшенов К.В., Пятков К.Б. - М. : Третий Рим, [1999]. - 68 с. : цв. ил.; 29 см. - ISBN 5-88924-019-6, 10000 экз.

- 1. "Тайга", легковые автомобили повышенной проходимости -- Альбомы

606 1#\$\$3RU\NLR\auth\661279462\$a"Тайга", легковые автомобили повышенной проходимости\$jАльбомы\$2nlr-sh

Предмет рассматривается многоаспектно, документу присваивается ПР без тематических подзаголовков.

3. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Руководство по ремонту и техническому обслуживанию...

Или

Руководство по эксплуатации и ремонту...

В этом случае документу присваиваются две ПР с подзаголовками –Ремонт и –Техническое обслуживание

⁶ выявлено, что подзаголовок «–Конструкция» используется в отношении сельскохозяйственных транспортных машин, что нарушает унифицированный подход к формированию ПР. Требуется дальнейшее обсуждение и принятие соответствующих решений.

Или –Эксплуатация и --Ремонт

Пример 5:

Руководство по ремонту и техническому обслуживанию автомобилей: КамАЗ-5320, 5410, 55102, 55111, 53212, 53211, 53213... . – М., 2004. – 312 с.: ил.

- 1. КамАЗ, грузовые автомобили повышенной проходимости -- Ремонт -- Руководства, пособия и т.п.
- 2. КамАЗ, грузовые автомобили повышенной проходимости -- Техническое обслуживание -- Руководства, пособия и т.п.

606 1#3RU\NLR\auth\661398706\$aКамАЗ, грузовые автомобили повышенной проходимости\$xРемонт\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#3RU\NLR\auth\661398707\$aКамАЗ, грузовые автомобили повышенной проходимости\$xТехническое обслуживание\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

Пример 6:

Котов, Петр Николаевич.

Ремонт и эксплуатация тяжелых мотоциклов "Урал" и "Днепр" : Урал-1 М62, Урал-2 М63, Урал-3 М66, Урал-3 М67, Урал 3 М67-36, ИМЗ 8-103-30, ИМЗ 8-103-10, Днепр К-650, Днепр МТ-9, Днепр МТ-10, Днепр МТ-10-36, Днепр-11, Днепр-12, Днепр-16 / П.Н. Котов. - М. : РусьАвтокнига, 2001. - 11, [1] с. : ил. ; 28 см.

- 1. «Днепр», мотоциклы с коляской – Ремонт -- Руководства, пособия и т.п.
- 2. «Днепр», мотоциклы с коляской – Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.
- 3. «Урал», мотоциклы с коляской – Ремонт -- Руководства, пособия и т.п.
- 4. «Урал», мотоциклы с коляской – Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.

606 1#3RU\NLR\auth\661336779\$a"Днепр", мотоциклы с коляской\$xРемонт\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#3RU\NLR\auth\661262248\$a"Днепр", мотоциклы с коляской\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#3RU\NLR\auth\661336780\$a"Урал", мотоциклы с коляской\$xРемонт\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#3RU\NLR\auth\661262245\$a"Урал", мотоциклы с коляской\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

4. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Руководство по эксплуатации, техническому обслуживанию (и/или диагностике, поиску неисправностей и т.п.) и ремонту...

В этом случае мы имеем более двух терминов, из которых выбирается наиболее объемлющий «Эксплуатация» во избежание большого количества ПР и индексов ББК, т.к. в документе может идти речь о нескольких марках автомобилей.

Дается одна ПР с подзаголовком –Эксплуатация

Термин «Эксплуатация» - является многозначным термином.

Пример 7:

ВАЗ-2107 с двигателями 2103, 2106, 2104i и 21067i карбюратор/впрыск : эксплуатация. Обслуживание. Ремонт : [иллюстрированное практическое пособие] / Мир Автокниг. - Москва: Мир автокниг, 2008. - 248 с. . : ил., цв. ил. ; 28 . - (Я ремонтирую сам). - (Автомобили). - (В фотографиях). - (Подробно. доступно, наглядно!).

На обл.: Ваз 2107: двигатели карбюраторные и с впрыском 1,5 л (2103,2104i) и 1,6 (2106, 21067i). - В вып. дан. загл.: Автомобили Ваз-2107 с двигателями... - На корешке: 36005 - 10000 экз. - ISBN 978-5-903091-25-6 .

-- 1. «Жигули», легковые автомобили -- Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.

606 1#3RU\NLR\auth\661263436\$a"Жигули", легковые автомобили
\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

5. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Руководство по... и каталог деталей...

Дается дополнительная ПР с подзаголовком –Детали

Пример 8:

Руководство по ремонту и техническому обслуживанию автомобилей "Москвич" серий 2141 и 2335 : модели 2141 с кузовом типа "Хэтчбек"(мод. 2141, двигатель Ваз-2106 1,6 л. с 1998 года в версии "Святогор", мод. 21412, двигатель УЗАМ-331 1,5 л., мод. 214122, двигатель УЗАМ-3317 1,7 л. с 1998 года в версии "Святогор", мод. 214123, двигатель УЗАМ 3313 1,8 л., мод. 214145, двигатель "Рено" F3R 2,0 л. с 1998 года в версии "Святогор"), модели 2335 с кузовом типа "Пикап" (мод. 2335, двигатель Ваз-2106 1,6 л., мод. 23352, двигатель УЗАМ-331 1,5 л., мод. 233522, двигатель УЗАМ-3317 1,7 л., мод. 233523, двигатель УЗАМ-3313 1,8 л.). Каталог деталей автомобилей АЗЛК-2141, АЗЛК-21412 и АЗЛК-2335. - Москва: Мир Автокниг, 2006. - 320 с. . : ил. ; 28 . + 2 отд. л. цв. схем. электрооборудования

На обл.: Москвич 2141, "Святогор", "Пикап" 21412, 214122, 214123, 214145, 2335, 23352, 233522, 233523: эксплуатация, ремонт, техническое обслуживание: с каталогом деталей. - 5000 экз. - ISBN 5-903091-16-4 .

- 1. "Москвич" 2141, легковые автомобили -- Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.
- 2. "Москвич" 2141, легковые автомобили -- Детали -- Каталоги
- 3. "Москвич" 2335, легковые автомобили -- Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.
- 4. "Москвич" 2335, легковые автомобили -- Детали -- Каталоги

606 1#\$\$RU\NLR\auth\661205147\$a"Москвич" 2141, легковые автомобили
\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

606 1#\$\$RU\NLR\AUTH\661268550\$a"Москвич" 2141, легковые автомобили
\$xDетали\$jКаталоги\$2nlr_sh

606 1#\$\$RU\NLR\AUTH\661268973\$a"Москвич" 2335, легковые автомобили
\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr_sh

606 1#\$\$RU\NLR\AUTH\661319550\$a"Москвич" 2335, легковые автомобили
\$xDетали\$jКаталоги\$2nlr_sh

6. В основном заглавии и сведениях, относящихся к заглавию документа указано:

Руководство по... и каталог запасных частей...

Дается дополнительная ПР с подзаголовком –Запасные части

Пример 9:

Автомобили ВАЗ-2108, ВАЗ-21081, ВАЗ-21083, ВАЗ-2109, ВАЗ-21091, ВАЗ-21093, ВАЗ-21099 : Руководство по ремонту, эксплуатации, техническому обслуживанию и каталог запасных частей. - М. : Третий Рим, 2003 (Твер. полигр. комб. дет. лит.). - 286 с.

Загл. обл.: ВАЗ 2108-09. - ISBN 5-88924-059-5 (в обл.).

- 1. "Спутник", легковые автомобили -- Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.
- 2. "Спутник", легковые автомобили -- Запасные части -- Каталоги

606 1#\$\$RU\NLR\auth\661271828\$a"Спутник", легковые автомобили
\$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#\$\$RU\NLR\auth\661260187\$a"Спутник", легковые автомобили
\$xЗапасные части\$jКаталоги\$2nlr-sh

Пример 10:

Руководство по ремонту, эксплуатации и техническому обслуживанию автомобилей ВАЗ-2110, ВАЗ-2111, ВАЗ-2112 : Кат. запас. частей. - Ил. изд. - М. : Третий Рим, 2002. - 278 с. : ил. ; 29 см.

- 1. "Лада", легковые автомобили -- Эксплуатация -- Руководства, пособия и т.п.
 2. "Лада", легковые автомобили -- Запасные части -- Каталоги

606 1#3RU\NLR\auth\661257937\$a"Лада", легковые автомобили
 \$xЭксплуатация\$jРуководства, пособия и т.п.\$2nlr-sh

606 1#3RU\NLR\auth\661271863\$a"Лада", легковые автомобили\$xЗапасные
 части\$jКаталоги\$2nlr-sh

Схема выбора модели составления поискового образа документа

Сведения в документе	Предметные рубрики
Документы общего характера;	<Марка транспортного средства>
Устройство, ремонт, техническое обслуживание, эксплуатация и др.	<Марка транспортного средства>
Устройство (конструкция)	<Марка транспортного средства>
Ремонт Техническое обслуживание	<Марка транспортного средства>--<Ремонт> <Марка транспортного средства>-- <Техническое обслуживание>
Ремонт Эксплуатация	<Марка транспортного средства>--<Ремонт> <Марка транспортного средства>-- <Эксплуатация>
Ремонт Техническое обслуживание Эксплуатация	<Марка транспортного средства>-- <Эксплуатация>
Каталог деталей	<Марка транспортного средства>-- <Детали>--<Каталоги>
Каталог запасных частей	<Марка транспортного средства>-- <Запасные части>--<Каталоги>

При предметизации документов по устройству, эксплуатации, ремонту, техническому обслуживанию автомобилей различных марок выработан определенный подход.

Присваивается предметная рубрика с заголовком, отражающим название марки автомобиля.

ПР без тематического подзаголовка присваивается в следующих случаях:

1. если аспектом рассмотрения является устройство (или конструкция) автомобиля
2. если аспектом рассмотрения являются устройство (или конструкция) и еще какой-либо другой (другие) аспект (аспекты), например, эксплуатация
3. если аспектов рассмотрения более трех

ПР с тематическими подзаголовками присваиваются следующим образом.

1. если аспектов несколько (не более трех) и это могут быть ремонт, техническое обслуживание, диагностика, и один из них «Эксплуатация», то присваивается ПР только с подзаголовком «Эксплуатация».
2. Во всех других случаях (других аспектах) присваиваются ПР с соответствующими аспектам подзаголовками.
3. Формальный подзаголовок присваивается, исходя из общих принципов методики предметизации, и отражает характеристику предметизируемых документов по виду издания, форме изложения материала, целевому и читательскому назначению.

Данная методика предметизации применима ко всем транспортным машинам, а не только к комплексу ПР по обслуживанию автомобилей различных марок.